



## Bréf til og málefni bæjarstjórnar 1903-1908

---

Aðfnr. 2227, örk 3

Tekið af vef Borgarskjalasafnsins

---

[www.borgarskjalasafn.is](http://www.borgarskjalasafn.is)

Heimilt er að vitna í skjölin og skal þá geta uppruna þeirra.

Ljósmyndun þessara skjala var styrkt af Þjóðskjalasafni Íslands.

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Reikningur

af

tekjur og gjöld

hagsjóðs Reykjavíkur

frá 2. jan. til mæðloka

1906

# Tekjur

Uthlætur frá fyrra ári	14565	76		
Skólaperingar	686	00		
Sótargjald	173	00		
Túngjöld	185	00		
Ámborgið frá bójarfógeta	8465	00		
Bójar og lóðargjöld	8071	61	32144	37
			<u>32144</u>	<u>37</u>



# Gjöld

I	Opinkis gjöld			25 01
II, 1a	Lam gjaldkerans	412	50	
b	- verkfræðings	300	00	
c	Skrifstofu hald off.	40	50	
d	Lam heggja sóttara	350	00	1103 00
37 2a	- 3 neturvarða	582	50	
b	- 3 löggæslumanna	595	83	
c	Eftirlaum	95	00	1273 33
3	Lam 3 ljós meðra	50	00	
	- heilbrigðisfulltrúa	200	00	250 00
4	Til vegabóta			209 90
5	- þrifnatar semma off.			502 77
6	- vatnbólanna			52 53
7	- slökkvitöla og slökkvili	180	30	
	- slökkviliðaskjóra	120	00	300 30
8	- að lýsa götun bejarinu			304 80
9	Argjald til Helgafellskirkjunnar			204 55
11.	Til áhaldna og aðgerða í þeim			1 00
12	Þviss og óvont útgjöld			405 67
III 1a	Til ómaga framfarir	1283	00	
b	- þurfaþing lán og styrkir	1646	22	
c	Ömur gjöld þar í fátækra lög	11	00	
	Lam formanni fátækra nefndar	150	00	
2	Til annara svæsta	182	50	3265 72
IV 1a	Lam M. Hansen	375	00	
b	- Sig. Jónssonar	225	00	
c	Aukakemsla	2068	65	2668 65
2 a	Til áhaldna skólans	11	00	
	- viðhalds	326	25	330 25
3	Ömur útgjöld, rífing, sæsting off.			247 50
	Lagt í bankann á tímabilinu			16000 00
	Þjodi			4999 39
				32144 37





*[Faint, illegible handwriting at the top of the page]*

*[Faint, illegible handwriting in the upper middle section]*

*[Faint, illegible handwriting on the left side]*



Yfirlit yfir tekjur og gjöld hafnarsjóðs 1904

Teikjur

		Sk	a
1	Þ sjóði und Társlab 1904.	3297	96.
2	Restin frá Þig Janssýni -	120	.

3417 96

Þessjós Reykjavíkur frá tjan til maíhlada  
1905

		Sk.	a
	Lyjpld		
96.	1. Laan reidningsbraldara	37	50
"	2. " Hafnarspáttir líta	30	"
	3. " Kila vandan	90	"
	4. til Kilans	8	85
	5. Samneki	73	80
	6. Látir í landskandann	2000	"
	Þessjós-	1177	81.
<u>96</u>		<u>3417</u>	<u>96</u>

Þvíð 5. apríl 1905  
Þjessjós





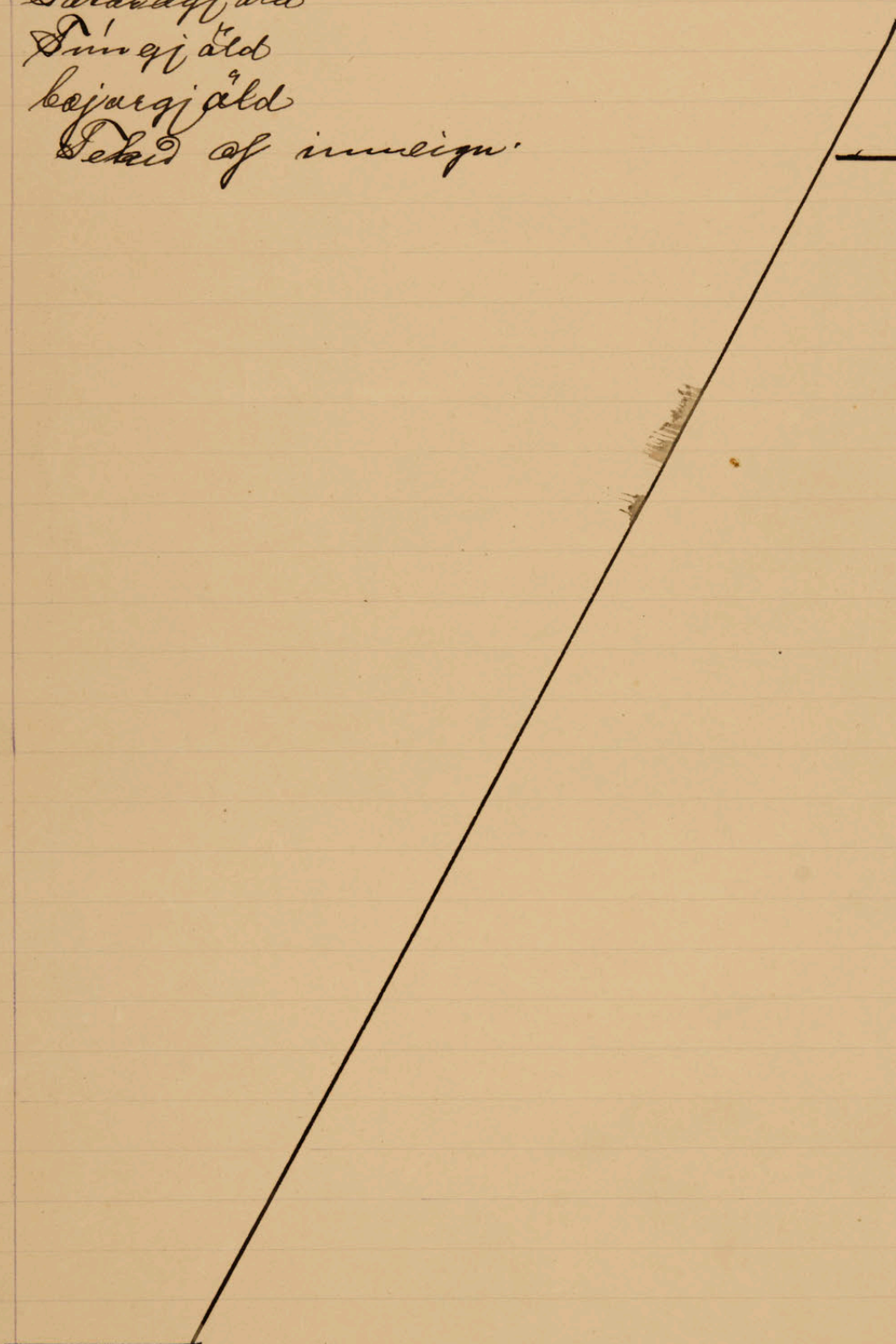
*[Faint, illegible handwriting at the top of the page, possibly bleed-through from the reverse side.]*

*[Faint, illegible handwriting at the bottom left of the page.]*



D  
Rekju

		Sk.	a	Sk.
1.	Afgangur í peningum við ástæð	66	84	09
2.	Skilapeningar	5	76	"
3.	Lánagjald	4	0	"
4.	Skulagjald	5	0	"
5.	Rekjuagjald	7	28	82
6.	Skil af innviðum	1	000	"
				<u>15591 91</u>

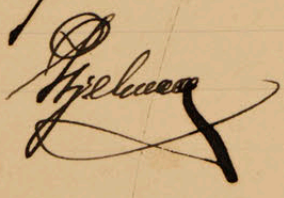


15591 91



Útgjöld.

	Kr a	Kr a	Kr a
II 1 a Lamm gjaldkerans.	375 "		
b " verkfræðinga	675 "		
c Til skrifstofu aldri og	23 60.		
e Lamm hveggja sáttara.	275 "	1348 60.	
2 a " hins fasta natuvarðar	195 "		
Til aukans atv. varðar.	300 "		
b. Lamm hveggja laugegluþjónna.	450 "		
c Til eptirbarna	95 "		
d Önnur útgjöld.	16 "	1056 "	
3. Til hveggja ljásmáttva		50 "	
4. " vegabæta og aðgerða á þleatun		676 85	
5. " þráfræðarans a. þ. h.		262 12.	
6. " kemmanna		162 86.	
7. " slóðvildisþjónna og. þ. h.		198 50.	
8. " Jafnaþjálfing		180 96.	
9. Útgjöld til Helgafellskirkju.		204 45.	
11. Til áhaldna og aðgerða þeirra.		6 30	
12. Össur og evant útgjöld		165 85.	4312 49.
III 1 a Omagaframtöq.	1274 32		
b Lán og skiptur til þurfaþinga	2778 70.		
c Gættunnaættarmáttva	33 "	4086 02.	
2 Lán til annara veita.		198 30.	4284 32.
IV 1 a Lamm útfærsmannna lánarráðanna.	375 "		
b. " áttatáttarmannna	225 "		
c Til aukabættanna	1805 "	2405 "	
2 a Til áttatáttanna	28 42		
b. " úttáttanna.	164 "	192 42	2597 42
Til þurfaþanna eptir vatni			874 80.
" hins nýja fjáttvafarmanna			150 "
T sjótt áttáttarmannna			3432 88.
			<u>15591 91</u>

Stað 5/4 1905  




*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*









Reikningur og gjöld árið 1904

1904	Gjöld	Stærð	Sk. a	Sk. a
I. 1	Þann viðningshaldarans	6	150 "	
2	" hafnarþjóns	7-8	102 "	252 "
III. 1	Hafnarveitin	9-26	830 84	
2	Hafnarbyggjan	27-41	395 56	
3	Hafnarljáskid í Engrej	42	160 "	
98 4	Hafnarbáturinn	43	2 "	
5	Samveitin	44-48	191 50	
6	Stöðvarveit	49-55	288 79	
7	Verkfarasútt Hafnarþjóns	56-57	3 44	
	Utborgað eftir útr. á altes við þeirri '03		1 "	1873 13
	á máti heljarskild II 1 a			579 35
	á máti D. II 2 a			2850 "
	á máti D. I 5			120 "
38.	Eftirskotveit 2/12 '04:			
1	Í skuldabreyfum þjónsþjóns		38214 53 3'	
2	Í D. ínskatta munnal.		16150 "	
94 3	Annar eign í bankanum		15599 33	
	Þjóni við áskilad		3297 96	73261 82
				<u>78876 30</u>

Reið 31. 12. 1904  
 Þjónur









Reikningur yfir lögum Hafnarstjóts Reykjavíkur

	Reikjur	Ka	"
1.	Stjórn Ljóni	147	89.
2.	Hafnarstjóld	1681	29.
3.	Samkeppni skuld Guðm. Guðmundssonar með vaxtum	3059	17
4.	Lýis lánað summa af Alþingi	54	"
5.	Væðing af lánum	56	"
		<hr/>	
		4998	35.



Rau og Gjöld frá 1 júlí til September 1904.

	Gjöld	Ka	a
1	Kirkjuggjald	3	55.
2	Reiðnings gjöld	37	50
3	Hafnarfélag	30	"
4	Hilja Tectisau	108	"
5	La Hjarnason	248	56.
6	Strauur	119	10
7	Beeketur	63	26.
8	Lúðugjald	4	13.
9	Vilnaðir	85	"
10	Raft inni Landabankam	2600	00.
	Til gefnaðar	699.	25.
		4998	35.

Reykjavík 5. Okt. 1904  
 Hjaltason



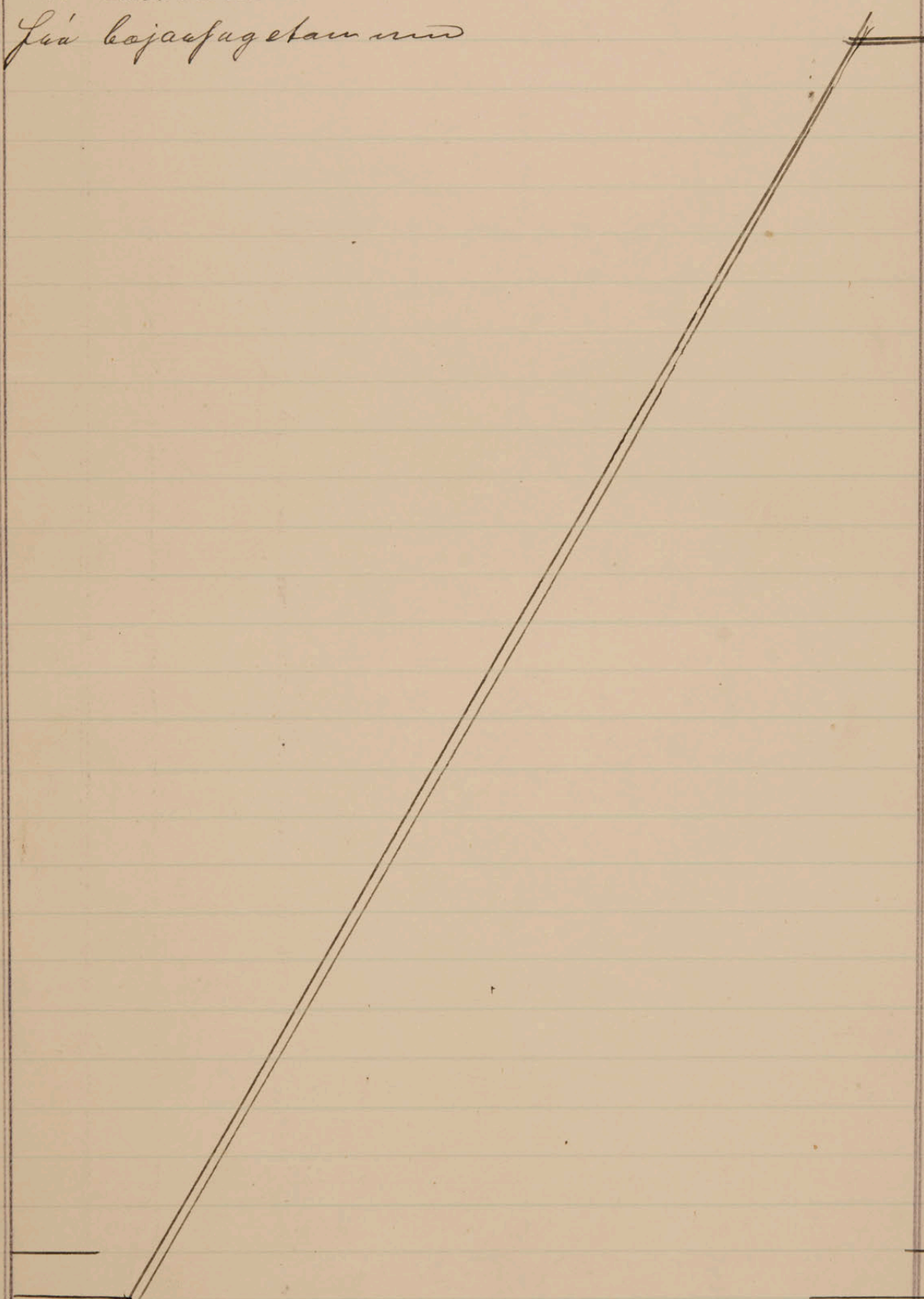






# Reikningur yfir lesjur og gjöld bójarstjós Reykjavíkur

		Sk	ann	
1.	Eyðuskáduar frá júní áriþjáðning	1323	98	I
2.	Skilapeningar	714	50	II
3.	Látargjöld	8.	"	
4.	Finngjöld	59	00.	
5.	Bótagjöld og látargjöld	16436	24.	
6.	Ue karlamun	1000	"	
7.	Lúa bójarfuggetamun	840	"	



20381 72



Reisjavirðis frá Júlí til septemberloka 1904.

		Kr	o	Kr	o
I	Til hins opinbera			55	31.
II 1 a	Láan gjaldkerans	375	"		
b	Skilubæturbræð.	126	"		
d	Láan fæggja sálar	325	"		
e	Úntögu með landeign kaupskattarinn	150	"	976	"
2 a	Láan hins fæsta notuvaldas	175	"		
b	" þriggja lönglu fjána	572	83.		
c	Eftirláan	245	04.		
d	Þunna útgjald	50	"	982	87.
3.	Láan ljásmáta			50	"
4 <sup>a</sup>	Til vegagerða aff.			10330	66.
5.	" þrífurðis af þunna			547	34
4 <sup>b</sup>	" Malunga			765	00
6	" Valuskjalanna			99	34.
7	" Slakroilála og slakroilíð			200	60
8	" Galna ljáseta			17	51
10	Þyngd uppí veði af lánum			390	"
11	Til skulda af gerða í þeim			10	"
12	Örent af áviss útgjald			476	60.
III. 1 a	Til fæðanna	1687	95.		
b	" þunna lána af stjórna	1355	71.		
c	" Gæðanna kelduátt	31	"		
d	" Lögflutning	115	49.		
e	Þunna útgjald frá fæðunum	289	53.		
2	Láan til annars hvers	153	"	3632	68
IV 1. a	Láan ríðkerans	300	"		
b	" hjálparkerans	225	"		
d	Til lánis	25	"		
2 a	" Útráða kunnaskalanna	5	05		
b	" Væðals	167	67.		
c	Skilubætur	39	70.	762	42.
	Tjádi			1150	39.
				20381	72

Þvíð 5. apríl 1904  
Hjelmunn









Reikningur

Yfir tekjur hafnarsjóðs Reykjavísku

Tekjur.

		Sk.	ö.
1.	3 <sup>ri</sup> sjóði 1 apríl s. á	1591	54.
2.	Hafnarsjóð af skipum	897	07.
3.	Vaxla af lánum	311	,

2799 61.

Þingur

visur og gjöld frá 1 apríl til júní 1904

n.		Gjöld	Kj	"
54.	1	Lam reidningshaldara	37	50.
07.	2	" hafnarþjóns	21	"
"	3	" vitavæðar	45	"
	4	Til hafnarbyggjunnar	219	84.
	5	" hafnarvitans	5	69.
	6.	" saltvannaflopps	4	94.
	7	" Engieyjarljáskers.	120	"
	8	" Hafnarbyggju ljáskers.	57	75.
	9	Lagt inni kassan	2100	"
		Þjótí við júnílok	147	89.
			<u>2799</u>	<u>61.</u>

Reykjavík 4 júlí '04

*[Signature]*





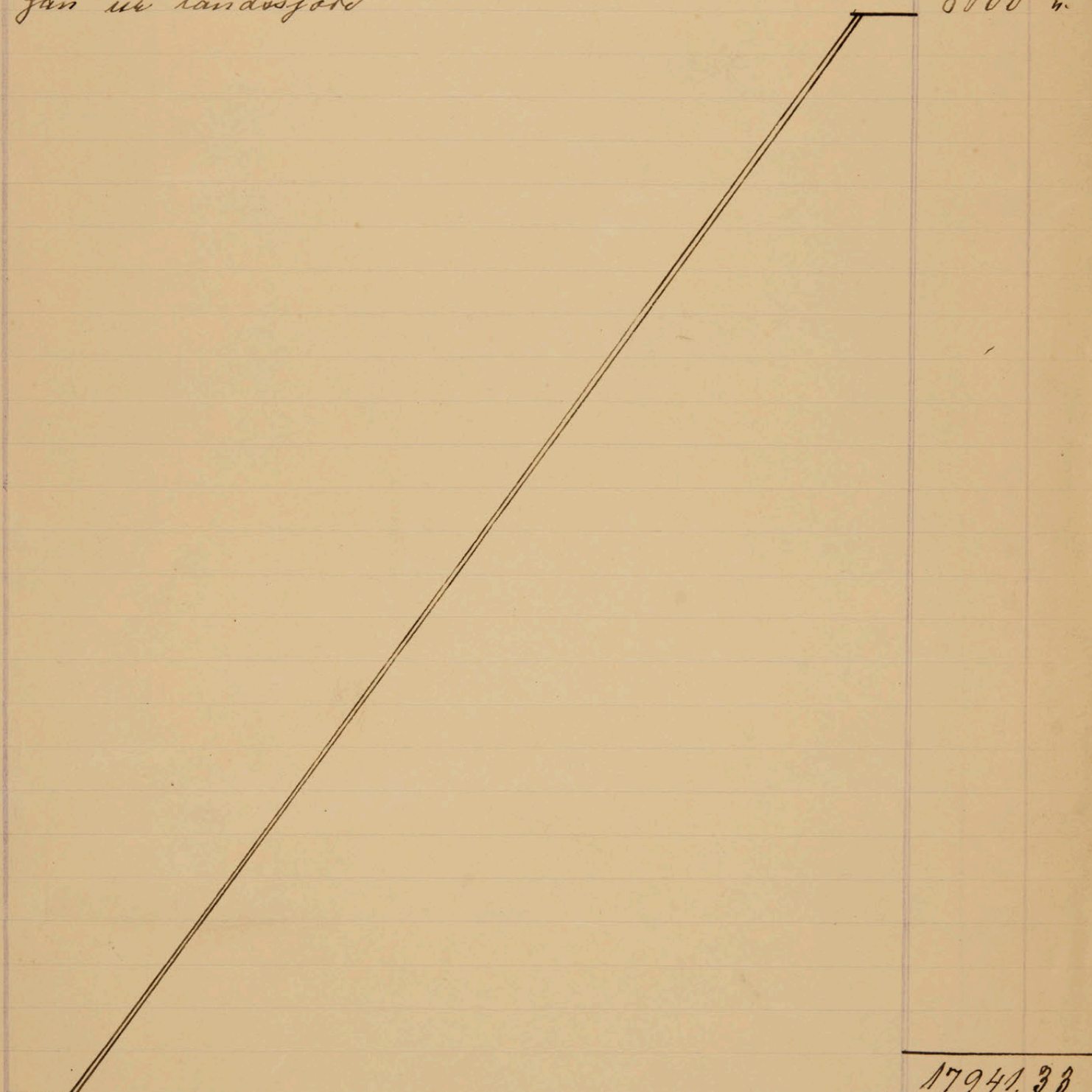




Reikni

yfir tætur býarsjóðs Reykjavíkurkaups

	Tætur	Rei	a
1	Eykirskóðvar 1 Apríl p. á.	688	06
2	Skólaperingar	605	"
3	Stáragjald	7	"
4	Eyðafærborgjald	122	63
5	Býargjald	7318	64
6	Frá býarfégetunum	1200	"
7	Lán úr landsjóði	8000	"



17941.33



ningur

upstaðar og gjöld frá 1 Apríl til júnibona 1904.

Gjöld

		364 a	364 a	364 a
II	1 a Samu gjaldkerans	375 .		
	b. Skrifstofubald, ritfang off.	77 45.		
	d Samu löggja sökara	325 .	777 45.	
2	a - " - hins fasta matervardar	165 .		
	b - " friggja lögregluþjónna	629 .		
	c Eptirbann	118 34.		
	d Önnur útgjöld.	60 80.	873 14.	
3	a Samu löggja ljásmáttva.		66 68.	
4	a Til vegabóta, ágreiða á þratom og hóðakaupa.	5718 12		
	b " málunga	760 40	6478 52	
5	" þreifnaðae off.		347 49	
6	" vatnsbólanna		633 10.	
7	" slökkrihóla		8 78.	
8	" gatnaþýsinga		390 01	
10	" vaxtalúðninga af lánum		672 .	
11	" áhaldna og ágreiða á þeim		18 85.	
12	" övissra útgjalda		601 87	10867 83
III	1 a " fastanaga	1528 95.		
	b " þurfaanna lán og þýskur	2165 15.		
	c " greiðumarkaðnaðae	33 .		
	d " lögfrutninga	1 60.		
	e Önnur útgjöld þess fjáðvalýf.	41 26.	3769 96	
2.	Lán til annara sveitafjelaga.		136 50.	3906 46.
IV	1 a Samu eptirbanna	300 .		
	b " hjálparbanna.	225 .		
	c Til andabanna	898 90.	1423 90.	1423 90.
2	a " áhaldna	46 40.		
	b " viðhalds	12 38	57 75.	
	c " bannaþóta	63 56.	122 34.	
3.	" aðringar og ritfang.		296 82.	419 16.
	J sjáði.			1323 98
				17941 33.

Reykjavík 4 júlí 1904.

*[Signature]*









PILINN  
1902

yfir tætur hafnarsjóðs Reykjavíkur

	Tætur	Sk.	u.
1	Tætur 1. júlí	1295	79
2	Vætur af skuldabreyfum	770	39
3	Tætur kaupfjáðanna	144	33
4	Hafnar gjöld af skipum	1599	90
		3740 41	



INGUR OO

í m. kaupstaðar og gjöld frá 1. júlí til 30. september 1902

		Gjöld	Sk.	h.
79	1	Stein ingihaldarinn	37	50
39	2	Kafna fjárminn	21	"
33	3	Kafna vitinn	428	57
90	4	Samveldin	58	70
	5	Kafna báturinn	28	70
	6	Sil sálvama	70	"
	7	Opfusisjar	1373	50
	8	Kafna kríggju ljásir	5	95
	9	Látið í bankann	1600	"
		Í sjódi	86	49
41.			3710	41.

Reykjavík 6-10-1902

Þjótunn









Reikningur

yfir tætur hafnarsjóðs Reykjavíkur-kaupfélags

1903	Félagur	Flgð	Kr.	a	Kr.	a	1904
I.	Eftirstaðvar 31-12-1902:						I
1	Í skuldabreyfum kaupfélagsins		38083	24			
2	" " gjöld á milli		19150	"			II
3	Þrenging í bankanum		1830	15			III
4	Í sjóði		1302	63	60326	02	IV
II.	Afbætur og vextir:						V
1	Af skuldabreyfum kaupfélags:						VI
	a Afbætur		499	36			VII
	b Vextir		1569	33	2068	69	VIII
2	Af skuldabreyfum gjöld á milli:						IX
	a Afbætur		150	"			X
	b Vextir		766	"	916	"	XI
3	Vextir af innláðum í bankanum				126	66	XII
III	Hafnarsjóð af skiptum					4553	48
IV	Undirskriftir í skiptum					9	"
V	Reið landsjóðs fyrir þættum síð Effersis					2223	58
	Fil gjafuávar milli gjaldtr. XII					1150	"
						<u>71413</u>	<u>43</u>

Reið 31  
þar



Reiningur  
 kaupstaðar og gjöld árið 1903

1903	Gjöld	Flgdy	Kr.	Kr.
I.	a Hann fjehúsið	4	150 "	
	b " Hafnarþjáns	5	84 "	234 "
II	Hafnarvíkur	6-14		478 57.
III	Hafnarbriggjalásid	15-18		235 77.
02 IV	Hafnarljáid í Engu	19		106 "
V	Hafnarbáturinn	20-23		45 05
VI	Hafnarbriggjan	24-27		30 41.
VII	Samvæði	28-32		675 72
VIII	Þáttaátt	33-36		144 63.
IX	Hafnarstúrin	37		1 44.
X	Þóðeffersigjar	38-39		26 50.
XI	Á milli hljóðum I a + II 2. a.			649 36.
35 XII	Þá veitt þjárgjafi	40		1150 "
48.	Epsilváttaðar 31-12-1903:			
"	1 Þ skuldabreyfum þjárgjafins		38733 88.	
58.	2 " " samskipta manna		19000 "	
"	3 Lúsið í bankanum		5956 81.	
	4 Ogveiddir Vestur af skuldabj. 3-4-1895.		120 "	
	5 Þ sjóði við áramót		3825 29	67635 98.
43.				<u>71413 43</u>

Þá 31-12 1903

Þatung



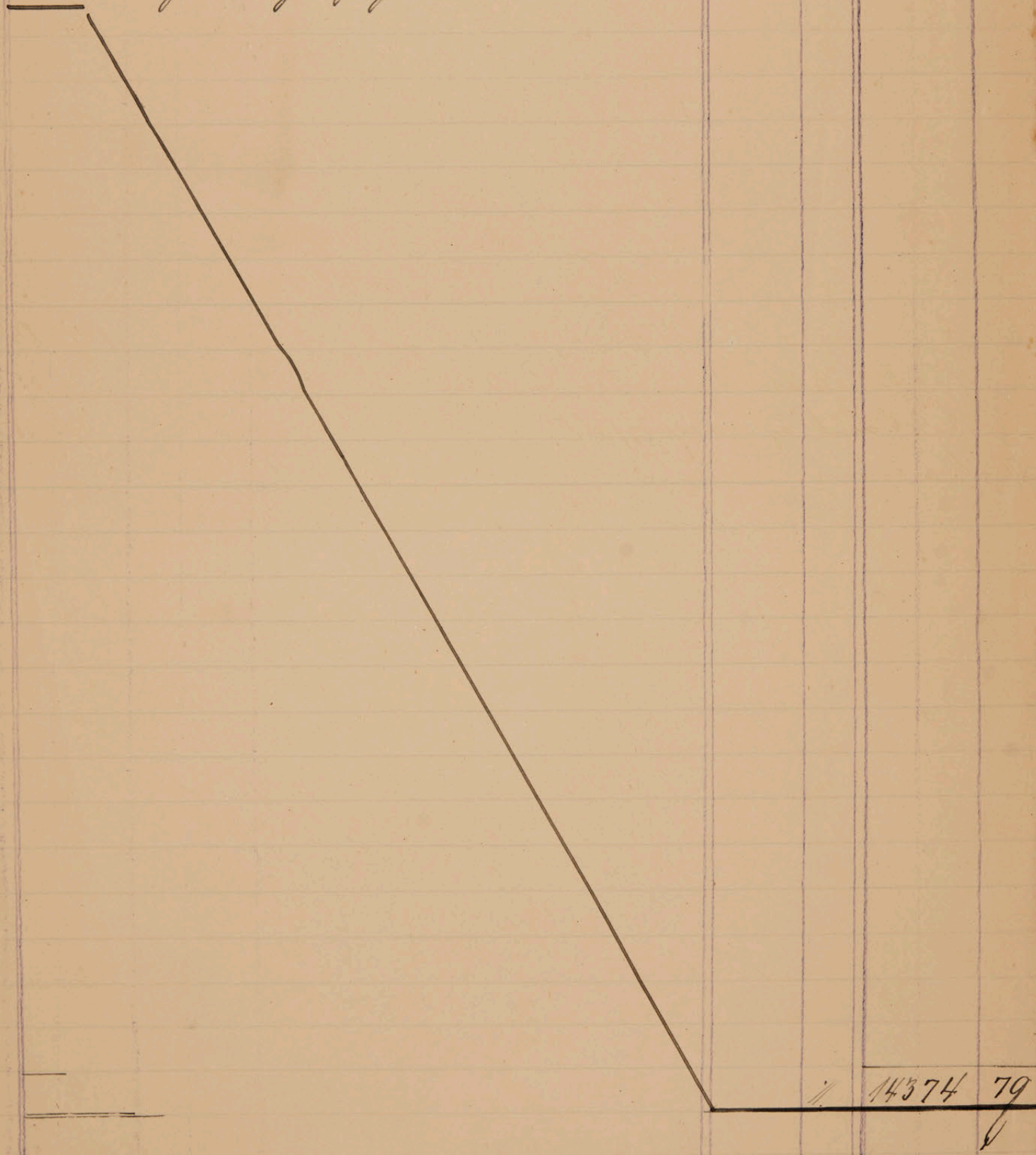
Handwritten notes in the top left corner, including a date "1911" and several lines of illegible text.





Reikningin  
 yfir tætur bóarsjóðs Reykjavíkur-kaupstaðar og

	Dejurt	Sk.	Sk.	
1.	Eftirskáðar 1 júlí		409 33.	II
2.	Skólageringur		722 "	
3.	Finnagjöld		148 88	
4.	Sáttunagjöld		15 50	
5.	Bóar og bóðagjöld		12763 84.	
6.	Méttir frá bóarsfjáttamum		315 24	



// 14374 79



ingur  
og gjöld frá 1 júlí til 30 September 1902

		Gjöld.	Kr	a	Kr	a	Kr	a
33.	II 1 a	Láan Gjöldkerans.	300	"				
	b.	Skrifstofubald, pitfang, þakning etc.	156	40.				
38	c.	Láan til þveggja sáttara	285	"				
50	d.	Stundán og vargla þegarlandsins	15	"	756	40		
24.	2. a	Láan hins farta nátturvaðar	150	"				
24	b	" þveggja löggezlumanna	504	25.				
	c	Episkopann	195	"	849	25		
	3.	Láan hjámatia			40	"		
	4 <sup>a</sup>	Til vegabóta og aðgerða á skólanum			199	47.		
	b	Láan Skammt Linnar			675	"		
	5	Til þveggja og þenna			325	06.		
	6	" Nátturbotanna			141	51		
	8	" hjáðera þegarins			18	35		
	10.	Nættir og ofþingarnir af skólanum þegarins			1845	84		
	11	Til áhaldna og aðgerða í þessum			"	35.		
	12	Óvænt og óvisspitgjöld			144	25.	4995	48.
	III 1. a	Til þessara sýna	1455	84				
	b.	" þessara sýna lán og skjalna	1276	74.				
	d	Lögflutningur þessara sýna	4	50.				
	e	Þessur sýngjöld þess hjáðera alif.	36	14.	2773	20.		
	2	Láan til annara þessara			41	19.	2814	39.
	IV 1 a	Láan skólastjóra	300	"				
	b	" hjálpar þessara	175	"				
27	d	Til þessara	25	"				
17	e	Til aukabætur (Sundþessara)	50	"	550	"		
	2 b	Vidhald þessara skóla.	72	60.				
	d	Til eldsneytis	792	"	864	60		
	3	Þessur sýngjöld			105	95	1515	55.
		Endurbætur krítakjuggaranna					1300	"
		Í sýndi					3749	37.
							14374	79.

Reykjavík 6. Október 1902  
Hjónu







294510  
114.67  

---

3059.77  
679.75  

---

3739.52



Reikni

Yfir tætur hafnarsjóts Reykjavíkur  
1902

	Tætur:	Sk.	a
1	Þjáði 1 júlí	1295	79
2	Vextir af skuldabreyfnum	770	39
3	Þó hávarfögum	44	33
4	Hafnar gjöld af skipnum	1599	90
		3710	41



REIÐINGUR

Reykjavíkur kaupstaðar <sup>og fjöld.</sup> frá 1 júlí til 30 september 1902

		Eignid.	Sk.	a
79	1	Reiðningshaldarinn	37	50.
89.	2	Wafnarþjónninn	21	"
83.	3	Wafnarvitinn	428	57.
70.	4	Samerkin	58	70.
	5	Wafnarbáturinn	98	70
	6	Sil. sáttvanna	70	"
	7	" Gefuséttjar	1373	50.
	8	Wafnarbyggjúljósið	5	95
	9	Látið í kassanum	1600	"
		Sjáð.	86	49.
41.			3710	41

Reykjavík 6-10-1902  
 Reykjavík











Reikni

Yfir tæsjur og gjöld hafnarstöðs

Tæsjur

		Kr	a
1.	T sjáti 31-12-1902	1302	63
2.	Vætur af lánum	120	.

---

1422 63

---

Reynir

Reykjavík frá Njan til 31 mars 1903

		Gjöld	Kr	u
63.	1	Lam skilningshaldara	37	50
"	2	" Hafnarþjáufs	21	"
	3	" Vítavandar	90	"
	4	Fil Effersseijar	11	50.
		T. sjóti.	1262	63.
63			1422	63.

Reykjavík 6-4-03  
Hjökull



